



MESTNA OBČINA MARIBOR

Mestna uprava

Urad za komunalno, promet in prostor
Ulica Heroja Staneta 1
2000 MARIBOR

Prejeto dne

11. 03. 2014

MESTNA OBČINA MARIBOR

Maribor, 10. marec 2014

ZADEVA: Zahtevek za nadomestilo

Spoštovani,

Na osnovi določil podpisane koncesijske pogodbe za izvajanje javne službe prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje vam po zahtevah iz 3., 4. in 5. točke 12. člena veljavne pogodbe, posredujemo poročila in dokazila, in sicer:

1. Izkaz poslovnega izida prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje za obdobje od 1. januarja do 31. decembra leta 2013,
2. Izračun povprečne tržne cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov z žičniško napravo na Mariborsko Pohorje za leto 2013,
3. Izračun povprečne ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov z žičniško napravo na Mariborsko Pohorje za leto 2013,
4. Plan izkaza poslovnega izida prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje za obdobje od 1. januarja do 31. decembra leta 2014,
5. Izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov z žičniško napravo na Mariborsko Pohorje za leto 2014,
6. Metodologijo za izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje.
7. Zahtevek 1/2014 za nakazilo trimesečne akontacije v skladu 5. točko 12. člena Koncesijske pogodbe.

V letu 2013 ni bilo dodatnih investicijskih vlaganj, zato vam dokazil o vloženi sredstvih, ki so zahtevane v 3. točki 12. člena Koncesijske pogodbe ne prilagamo.

Predlog cen javnega prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje vam bomo posredovali najkasneje do predpisanega roka, ki je določen v 3. odstavku 12. člena Koncesijske pogodbe.

Lep pozdrav,

Športni center Pohorje

Direktor:

Srečko VILAR

ŠPORTNI CENTER POHORJE d.o.o.
Mladinska ulica 29
2000 MARIBOR

Priloge:

- kot v tekstu

I. Izkaz poslovnega izida prevoza potnikov po žičničarski napravi na Mariborsko Pohorje za obdobje od 01.01. 2013 do 31.12.2013

ZAP.ŠT. POSTAVKA	REALIZACIJA	PLAN	REALIZACIJA	INDEKS
	01.01.-31.12..2012	01.01.-31.12.2013	01.01.-31.12..2013	PLAN 2013
A. SKUPAJ STROŠKI NA LETNEM NIVOJU	1.751.853,42	1.884.700,00	1.760.766,28	93,42
I. DIREKTNI STROŠKI	1.622.086,50	1.734.700,00	1.675.316,80	96,58
1. Stroški izvajanja javne službe	785.979,05	859.700,00	815.570,14	94,87
<u>a) Stroški materiala</u>	<u>295.908,61</u>	<u>316.000,00</u>	<u>330.440,31</u>	<u>104,57</u>
Stroški energije	258.556,88	260.000,00	285.439,16	109,78
Stroški nad.delov in materiala za vzdrževanje OS	23.130,53	30.000,00	21.720,38	72,40
Izdelava vozovnic	9.691,60	21.000,00	16.820,04	80,10
Drugi stroški materiala	4.529,60	5.000,00	6.460,73	129,21
<u>b) Stroški storitev</u>	<u>115.855,39</u>	<u>142.700,00</u>	<u>100.228,72</u>	<u>70,24</u>
Stroški zarač. storitev pri opravljanju stor.javne službe	26.875,98	30.000,00	28.889,37	96,30
Stroški storitev v zvezi z vzdrževanjem OS	8.220,81	9.000,00	5.417,20	60,19
Stroški najemnin	1.457,01	7.500,00	144,00	1,92
Povračila stroškov zaposlencem	21.231,09	22.000,00	22.128,61	100,58
Stroški bančnih storitev	14.578,36	25.000,00	4.010,65	16,04
Zavarovalne premije	30.659,42	32.000,00	30.546,33	95,46
Stroški intelektualnih in osebnih storitev	9.697,80	8.200,00	3.479,67	42,44
Stroški reklame in reprezentance	3.134,92	9.000,00	5.612,89	62,37
Stroški storitev fiz.oseb, ki ne opravljajo dej.				
<u>c) Stroški dela</u>	<u>372.779,27</u>	<u>400.000,00</u>	<u>384.658,19</u>	<u>96,16</u>
<u>d) Drugi poslovni odhodki</u>	<u>1.435,78</u>	<u>1.000,00</u>	<u>242,92</u>	<u>24,29</u>
Stroški povračil najetih kreditov za izgradnjo gondolske žičnice	319.723,75	350.000,00	330.894,10	94,54
Finančni odhodki za obresti od prejetih posojil	319.723,75	350.000,00	330.894,10	94,54
3. Odpisi vrednosti OS - amortizacija osnovnih sredstev	451.416,46	460.000,00	450.287,53	97,89
4. Povp. tržni donos na vložena sredstva koncesionarja	64.967,24	65.000,00	78.565,03	120,87
II. INDIREKTNI STROŠKI	129.766,92	150.000,00	85.449,48	56,97
1. Splošni stroški, ko so nujno potrebni za nemoten potek izvajanja javne službe	129.766,92	150.000,00	85.449,48	56,97
B. PRIHODKI IZ POSLOVANJA	1.015.915,77	1.085.700,00	1.264.508,65	116,47
1. Prihodki od prodaje gondolskih vozovnic - javni prevoz	338.402,81	370.000,00	302.505,45	81,76
2. Prihodki od prodaje gondolskih vozovnic - Bike Park	84.251,48	92.000,00	107.112,52	116,43
3. Prihodki od deleža prodaje vozovnic - komerc.dejavnost	315.622,92	347.000,00	569.664,75	164,17
4. Najemnine za poslovni prostor	92.237,83	92.200,00	88.381,02	95,86
5. Prihodki od stroškov povezanih z najemom nepremičnin	39.702,39	40.000,00	43.658,36	109,15
6. Odprava dolgoročnih PČR-rezervacije ESSR	144.586,08	144.500,00	144.586,08	100,06
7. Drugi prihodki	1.112,26		8.600,47	
C. IZGUBA IZ POSLOVANJA GONDOLSKE ŽIČNICE	-735.937,65	-799.000,00	-496.257,63	62,11
Č. PRIHODKI - NADOMESTILO PO KONCESIJSKI POGODBI	432.385,55	433.180,00	430.482,72	99,38
Sofinanciranje občine Maribor 2012- netto na osnovi 6.odstavka 12. člena koncesijske pogodbe	432.385,55	433.180,00	430.482,72	99,38
D. REZULTAT POSLOVANJA OB UPOŠTEVANJU NADOMESTILA	-303.552,10	-365.820,00	-65.774,91	17,98

V letu 2013 smo realizirali 164.252 (v letu 2012 140.368) javnih prevozov potnikov po žičničarski napravi v katerega so vštetni tudi prevozi kolesarjev (bike park Pohorje), kar v obsegu predstavlja 17% povečanje števila prevozov v primerjavi z letom 2012).

Prevozi potnikov, ki se eksplicitno nanašajo na izvajanje komercialne dejavnosti (prevoz smučarjev) niso vključeni v načrtovano število prevozov potnikov z gondolsko žičnico.

II. Izračun povprečne tržne cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov z gondolsko žičnico na Mariborsko Pohorje za leto 2013

Zap. št.	Postavka:	Vrednost v €:
I.	Prihodki iz poslovanja	409.617,97
1.	Prihodki od prodaje gondolskih vozovnic - javni prevoz	302.505,45
2.	Prihodki od prodaje gondolskih vozovnice - Bike park	107.112,52
II.	Tržna cena enosmerne vozovnice brez DDV	2,50
	*Število prevozov z gondolsko žičnico v letu 2013:	164.252
II.	Nadomestilo po koncesijski pogodbi brez DDV	2,62
	430.482,72 netto nadomestilo 2013/164.252 prevozov	
II.	Dosežena tržna cena enosmerne vozovnice brez DDV	5,12

Dosežena povprečna tržna cena enosmerne vozovnice prevoza potnikov po žičničarski napravi na Mariborsko Pohorje v letu 2013 znaša 2,50 evrov netto.

Nadomestilo za leto 2013, ki ga je družba prejela s strani Mestne občine Maribor v skladu s 6. odstavkom 12. člena veljavne koncesijske pogodbe, znaša na enosmerno vozovnico neto 2,62 evrov. Dosežena tržna cena enosmerne vozovnice iz naslova javnega prevoza in prejetega nadomestila za leto 2013 tako znaša skupaj 5,12 evrov neto.

II. Izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov z gondolsko žičnico na Mariborsko Pohorje za leto 2013

Zap. št.	Postavka:	Vrednost v €:
I.	Stroški na letnem nivoju	1.191.101,53
1.	Stroški izvajanja javne službe	815.570,14
2.	Stroški povračil najetih kreditov - obresti	330.894,10
3.	Odpisi vrednosti osnovnih sredstev - amortizacija	450.287,53
4.	Povprečni tržni donos na vložena sredstva koncesionarja	78.565,03
5.	Splošni stroški, ki so nujno potrebni za nemoten potek izv.javne službe	85.449,48
6.	Korekcija stroškov za prihodke iz deleža komercialne dejavnosti	569.664,75
II.	Dosežena ekonomska cena enosmerne vozovnice brez DDV	7,25
	*Število prevozov z gondolsko žičnico v letu 2013:	164.252

Ekonomska cena enosmerne vozovnice (cena, ki se nanaša izključno na izvajanje javnega prevoza in vključuje stroške povezane z javnim prevozom) znaša za leto 2013 neto 7,25 evrov.

Dosežena tržna cena ekonomske vozovnice za leto 2013 ne pokriva izračunane ekonomske cene vozovnice 7,25 evrov neto. Razliko v vrednosti 2,13 evra (7,25-5,12) bi moral koncesionar pokriti iz ostalih prodajnih aktivnosti, ki niso vezane na javni prevoz potnikov z gondolsko žičnico.

Vodstvo družbe je z intenziviranjem ukrepov na področju nadzora nad stroški in ukrepi na področju večje prodaje naših produktov in ob pričakovanjih, da se bo globalna finančna kriza v letu 2013 obrnila v pozitivno smer, načrtovalo rast prihodkov in obvladovanje vseh odhodkov družbe na način, da bo omogočen razvoj in nemoteno poslovanje družbe tudi v prihodnje. Žal se to ni zgodilo. Družba v prvem tromesečju leta 2013 kljub dobri zimski sezoni, ni dosegla pričakovane rasti obsega prihodkov iz komercialne dejavnosti s katerimi bi lahko pokrila razliko med ekonomsko in načrtovano tržno ceno vozovnice javnega prevoza, prav tako zaradi prezadolženosti ni zagotavljala zadostnega obsega likvidnih sredstev za poravnavo vseh svojih tekočih obveznosti iz poslovanja.

Poslovodstvo družbe je na osnovi rezultatov poslovanja v prvem tromesečju leta 2013 in ob upoštevanju 11. in 32. člena Zakona o finančnem poslovanju, postopkih zaradi insolventnosti ter prisilnem prenehanju (v nadaljevanju ZFPPIPP) in na osnovi 14. člena ZFPPIPP sprejelo ugotovitveni sklep, da je družba postala insolventna. Na tej osnovi je skladno s 145. členom ZFPPIPP dne 28.6.2013 na pristojno sodišče v Mariboru vložilo predlog za začetek postopka prisilne poravnave družbe. Po izdanem sklepu sodišča št. 1236/2013, je bila družba od vključno 05.07. 2013 v postopku prisilne poravnave. Postopek prisilne poravnave je bil za družbo uspešen in pravnomočno potrjen z dnevom 23.2.2014.

IV. Plan izkaza poslovnega izida prevoza potnikov po žičničarski napravi na Mariborsko Pohorje za obdobje od 01.01. 2014 do 31.12.2014

ZAP.ŠT.	POSTAVKA	REALIZACIJA	PLAN
		01.01.-31.12.2013	01.01.-31.12.2014
A.	SKUPAJ STROŠKI NA LETNEM NIVOJU	1.760.766,28	1.765.700,00
I.	DIREKTNI STROŠKI	1.675.316,80	1.680.200,00
1.	Stroški izvajanja javne službe	815.570,14	819.600,00
	a) Stroški materiala	330.440,31	331.300,00
	Stroški energije	285.439,16	286.000,00
	Stroški nad.delov in materiala za vzdrževanje OS	21.720,38	21.800,00
	Izdelava vozovnic	16.820,04	17.000,00
	Drugi stroški materiala	6.460,73	6.500,00
	b) Stroški storitev	100.228,72	103.000,00
	Stroški zarač. storitev pri opravljanju stor.javne službe	28.889,37	30.000,00
	Stroški storitev v zvezi z vzdrževanjem OS	5.417,20	5.500,00
	Stroški najemnin	144,00	1.000,00
	Povračila stroškov zaposlencem	22.128,61	22.200,00
	Stroški bančnih storitev	4.010,65	4.100,00
	Zavarovalne premije	30.546,33	31.000,00
	Stroški intelektualnih in osebnih storitev	3.479,67	3.500,00
	Stroški reklame in reprezentance	5.612,89	5.700,00
	c) Stroški dela	384.658,19	385.000,00
	d) Drugi poslovni odhodki	242,92	300,00
2.	Stroški povračil najetih kreditov za izgradnjo gondolske žičnice	330.894,10	331.000,00
	Finančni odhodki za obresti od prejetih posojil	330.894,10	331.000,00
3.	Odpisi vrednosti OS - amortizacija osnovnih sredstev	450.287,53	451.000,00
4.	Povp. tržni donos na vložena sredstva koncesionarja	78.565,03	78.600,00
II.	INDIREKTNI STROŠKI	85.449,48	85.500,00
1.	Splošni stroški, ko so nujno potrebni za nemoten potek izvajanja javne službe	85.449,48	85.500,00
B.	PRIHODKI IZ POSLOVANJA	1.264.508,65	1.117.000,00
	1. Prihodki od prodaje gondolskih vozovnic - javni prevoz	302.505,45	370.000,00
	2. Prihodki od prodaje gondolskih vozovnic - Bike Park	107.112,52	120.000,00
	3. Prihodki od deleža prodaje vozovnic - komerc.dejavnost	569.664,75	340.000,00
	4. Najemnine za poslovni prostor	88.381,02	89.000,00
	5. Prihodki od stroškov povezanih z najemom nepremičnin	43.658,36	44.000,00
	6. Odprava dolgoročnih PČR-rezervacije ESSR	144.586,08	145.000,00
	7. Drugi prihodki	8.600,47	9.000,00
V.	IZGUBA IZ POSLOVANJA GONDOLSKJE ŽIČNICE	-496.257,63	-648.700,00
VI.	PRIHODKI - NADOMESTILO PO KONCESIJSKI POGODBI	430.482,72	429.223,74
	Sofinanciranje občine Maribor - netto na osnovi 6.odstavka 12. člena koncesijske pogodbe	430.482,72	429.223,74
VII.	REZULTAT POSLOVANJA OB UPOŠTEVANJU NADOMESTILA	-65.774,91	-219.476,26

V. Izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov z gondolsko žičnico na Mariborsko Pohorje za leto 2014

Zap. št.	Postavka:	Vrednost v €:
I.	Stroški na letnem nivoju	1.425.700,00
1.	Stroški izvajanja javne službe	819.600,00
2.	Stroški povračil najetih kreditov - obresti	331.000,00
3.	Odpisi vrednosti osnovnih sredstev - amortizacija	451.000,00
4.	Povprečni tržni donos na vložena sredstva koncesionarja	78.600,00
5.	Splošni stroški, ki so nujno potrebni za nemoten potek izv.javne službe	85.500,00
6.	Korekcija stroškov za prihodke iz deleža komercialne dejavnosti	340.000,00
II.	Dosežena ekonomska cena enosmerne vozovnice brez DDV	7,89
	<u>*Število prevozov z gondolsko žičnico v letu 2014:</u>	<u>180.600</u>

Ekonomske kategorije v izračunu ekonomske cene so vrednotene v skladu s Pravilnikom o metodologiji za oblikovanje cen storitev obveznih občinskih gospodarskih javnih služb varstva okolja (Uradni list RS, št. 63/09 - v nadaljevanju pravilnik o metodologiji), ki se v skladu s 3. odstavkom 11. člena Koncesijske pogodbe smiselno uporablja pri izračunu ekonomske cene.

Izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice (v nadaljevanju Izračun ekonomske cene) je izdelan v skladu Metodologijo za izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov po žičničarski napravi na Mariborsko Pohorje in 11. členom Koncesijske pogodbe za izvajanje javne službe prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje z dne 30.11. 2009 (v nadaljevanju Koncesijska pogodba), ki določa način, metode in vrednotenje posameznih ekonomskih kategorij pri izračunu le-te.

VI. Metodologija za izračun ekonomske cene enosmerne vozovnice javnega prevoza potnikov po žičničarski napravi na Mariborsko Pohorje

Na osnovi 10. člena koncesijske pogodbe za izvajanje službe prevoza potnikov po žičniški napravi (krožno-kabinski žičnici) na Mariborsko Pohorje se javna služba financira:

- iz cene storitve,
- iz proračuna Mestne občine Maribor in
- z drugih virov

V skladu z 11. členom pogodbe za izvajanje javne službe prevoza potnikov po žičničarski napravi (v nadaljevanju KKŽ) na Mariborsko Pohorje, koncesionar oblikuje cene storitev (vozovnice) tako, da mora cena pokrivati vse direktne in indirektno stroške povezane z delovanjem KKŽ; torej naprav, opreme, objekta in voznega parka KKŽ.

I. DIREKTNI STROŠKI :

1. Stroški izvajanja javne službe,
2. Povračila najetih kreditov za izgradnjo žičnice,
3. Povračila za vložena sredstva koncesionarja,
4. Povprečni tržni donos na vložena sredstva koncesionarja,

1. STROŠKI IZVAJANJA JAVNE SLUŽBE

a) Stroški materiala:

- stroške porabljene energije
- stroški porabe goriv za potrebe delovanja,
- stroške energija za ogrevanje, hlajenja in prezračevanje poslovnih prostorov,
- stroške materiala, pomožnega materiala in nadomestnih delov potrebnih za vzdrževanje v skladu s 1. in 2. točko 9. člena koncesijske pogodbe,
- stroške drobnega inventarja in zaščitnih delovnih oblek,
- stroške pisarniškega materiala,
- ostale stroške materiala,

b) Stroški storitev:

- stroške storitev (storitve pogodbenih sodelavcev, komunalne storitve, poraba vode, dimnikarske storitve, čiščenje, pluzenje snega, urejanje okolice, telefonske storitve)
- storitve sprotnega vzdrževanja opredmetenih osnovnih sredstev in obvezna zakonska vzdrževanja v zvezi z vzdrževanjem opredmetenih osnovnih sredstev (tekoče stopnice, zakonski določeni letni oz mesečni tehnični pregledi drugih naprav),
- stroške najemnin (POS terminali, oprema za IT in drugo opremo in naprave)
- povračila stroškov zaposlencem v zvezi z delom (dnevnice, nočnine, uporaba privatnih avtomobilov v službene namene, uporaba javnih prevoznih sredstev v službene namene, kotizacije za strokovno izobraževanje zaposlencev in morebitna druga povračila stroškov zaposlencem v zvezi z delom),
- stroške plačilnega prometa in zavarovalnih premij
- stroške intelektualnih in osebnih storitev (zdravstvene storitve, svetovalne storitve, notarske in odvetniške storitve, storitve prireditve, storitve reševanja GRS),
- stroške reklame in propagande,
- stroške storitev fizičnih oseb, ki ne opravljajo dejavnosti (študentski servis, podjetne pogodbe, avtorske pogodbe),
- stroške drugih storitev (članarine združenjem in zbornicam, AJPES).

c) Stroški dela:

- bruto plače zaposlencev,
- nadomestila plač zaposlencev,
- stroške socialnih zavarovanj zaposlencev (prispevki delodajalca na izplačane plače zaposlencev),
- druge stroške dela zaposlencev (regres za letni dopust, malica, prevoz na delo in iz dela, jubilejne nagrade).

č) Drugi poslovni odhodki

- stroški odškodnin, ki vključujejo odškodnine za služnost in odškodnine za povzročeno škodo povezano z izvajanjem javne službe.

2. POVRAČILO NAJETIH KREDITOV ZA IZGRADNJO GONDOLSKÉ ŽIČNICE

Stroški povračil najetih kreditov zajemajo tisti del povračil, ki so vezana na vir financiranja investicije, ki ni pokrit s financiranjem iz lastnih virov koncesionarja in nepovratnih sredstev pridobljenih za investicijo KKŽ (torej vsa posojila najeta pri bankah ali drugih finančnih organizacijah). Stroški povračil zajemajo obresti in ostale stroške povezane z odobritvijo in spremljavo tako kratkoročnih kot dolgoročnih posojil.

3. POVRAČILO ZA VLOŽENA SREDSTVA KONCESIONARJA

Se obračunavajo v višini obračunane amortizacije opredmetenih osnovnih sredstev KKŽ, ki jih je financiral koncesionar iz lastnih sredstev (brez morebitno prejetih nepovratnih sredstev s strani države in na tisti del Amortizacije za opredmetena osnovna sredstva, ki so financirana iz morebitno prejetih nepovratnih sredstev s strani države (pojasnjeno torej celotna amortizacija sredstev KKŽ, zmanjšana za del amortizacije iz nepovratnih sredstev kot koriščenje dolgoročnih pasivnih časovnih razmejitev). Amortizacija se obračunava po metodi enakomernega časovnega odpisa. Amortizacijske stopnje so določene glede na življenjsko dobo osnovnih sredstev in sicer:

Amortizacijska skupina	Življenjska doba v letih	Amortizacijska stopnja v %
Objekt žičnice	40	2,50
Upravne stavbe, garaže in skladišča	40	2,50
Elektro in strojna oprema	10	10
Oprema za vodenje in prenos podatkov	14,29	7
Vozni park - osebna vozila	8	12,5
Vozni park - tovorna vozila	6,67	15
Delovni stroji (teptalni in drugi delovni stroji)	5	20
Računalniška, programska oprema ter tehnično varovanje	4	25
Pisarniška oprema	10	10

4. POVPREČNI TRŽNI DONOS NA VLOŽENA SREDSTVA KONCESIONARJA

Vložena sredstva koncesionarja so vsa tista sredstva koncesionarja, ki so pokrita z lastnimi viri. Na vložena sredstva koncesionarja je priznan povprečni tržni donos v višini donosa na zadnje izdano desetletno referenčno obveznico Republike Slovenije, denominirane v evre na dan 31.3. tekočega leta, povečan za eno odstotno točko (Priloga: Predstavitev zadnje izdane 10 letne referenčne obveznice RS).

II. INDIREKTNI STROŠKI:

Vključujejo vse tiste stroške, ki so nujno potrebni za nemoteno delovanje KKŽ in so povezani z upravljanjem in nabavo ter prodajno dejavnostjo koncesionarja. Vključujejo stroške nabave, prodaje, stroške povezane s poslovodstveno, kadrovsko, finančno-računovodsko, razvojno in drugimi splošnimi funkcijami izvajalca javne službe.

Sodilo za določitev indirektnih stroškov je določeno v skladu z zahtevo Evropske komisije o okvirih financiranja (6. in 7. okvirni program). Po metodi AC je to fiksni pribitek v višini od 7% - 20% na direktne stroške. Posledično pomeni, da je osnova za pribitek indirektnih stroškov enaka vsoti direktnih stroškov (zap.1+2+3+4) X 8%* pribitek.

*Zahtevamo vsaj 8% pribitek.

Maribor, 10. marec 2014

Pripravila:
Vodja računovodstva in financ:
Marta Pregrad



Direktor:
Srečko Vilar:



ŠPORTNI CENTER POHORJE d.o.o.
Mladinska ulica 29
2000 MARIBOR 

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA FINANCE

USD OBVEZNICA 5,5% 26/10/22

Predstavitev

ISIN	XS0847086237 (144A) / US831594AB23 (Reg S)
Tip obveznice	Obveznice so izdane v klirinško depotne sisteme Clearstream Banking, société anonyme, Luxembourg, Euroclear Bank S.A./N.V. in The Depository Trust Company na podlagi zaveze izdajatelja do imetnikov računov vrednostnih papirjev v teh sistemih ali članov teh sistemov, ki so imetniki obveznic. Obveznice so vzpostavljene z Deed of Covenant in v skladu z Fiscal Agency Agreement. Obveznice so izdane kot imenske obveznice (registered form) v minimalni denominaciji USD 200.000 in v večkratniku 1.000 USD nad tem zneskom. Obveznice predstavljajo globalni certifikati (»Unrestricted Global Certificate« in trije »Restricted Global Certificates« z oznako R1-1, R1-2, R1-3), kot so določeni s pogodbo Fiscal Agency Agreement. »Restricted Global Certificates« predstavljajo tiste obveznice, ki so ponujene in prodane v ZDA skladno omejitvam ponudbe in prodaje po pravilu 144A zakona ZDA o vrednostnih papirjih iz leta 1933. Vse ostale obveznice predstavlja »Unrestricted Global Certificate«. Deleži na »Restricted Global Certificates« in »Unrestricted Global Certificate« so med seboj zamenljivi pod pogoji, določenimi v teh globalnih certifikatih. V okoliščinah, določenih v globalnih certifikatih, se namesto globalnih certifikatov, ki jih preko svojih pooblaščenih oseb držijo klirinško depotni sistemi, imetnikom računov ali članom teh klirinško depotnih sistemov, ki so imetniki obveznic, izdajo posamični certifikati (»Definitive certificate«), kakršni so določeni v Fiscal Agency Agreementu
Skupna nominalna vrednost celotne izdaje	2.250.000.000,00 USD
Vpis obveznic	Euroclear, Clearstream/DTC (The Depository Trust Company)
Namen izdaje obveznic	Izdane za financiranje potreb proračuna Republike Slovenije in/ali potreb upravljanja z državnim dolgom
Začetek obrestovanja	26.10.2012
Rok dospelja	26.10.2022
Obrestna mera	5,50%
Način izračuna obresti	Linearen
Način izplačila obresti	Polletno: vsak 26. april in 28. oktober, od vključno 26.4.2013 do vključno dneva dospelja obveznice
Glavnica	Neindeksirana
Pravica izdajatelja do predčasnega odkupa obveznic	NI
Mesto trgovanja z obveznicami	Luxembourg Stock Exchange
Začetek trgovanja	29.10.2012

Amortizacijski načrt

Obdobje		Datum	Datum MF	Stanje	Obrestna	Obresti	Glavnica	Skupaj
od	do	plačila		glavnice	mera	za plačilo	za plačilo	Dovržajne
Tabela na strani 4, 5 in 6 vsebuje podrobnosti								



MESTNA OBČINA MARIBOR
Heroja Stane
2000 Maribor

Maribor, 10. marec 2014

Zahtevek št. 1/2014

V skladu s 5. točko 12. člena Koncesijske pogodbe za opravljanje javne službe prevoza potnikov po žičniški napravi na Mariborsko Pohorje, sklenjeno 1.12.2009 med Mestno občino Maribor in Športnim centrom Pohorje d.o.o. vam posredujemo zahtevek za prvo trimesečno akontacijo za leto 2014 in sicer:

	107.305,93 € neto
+9,5% DDV	<u>10.194.07 €</u>
v višini	117.500,00 € bruto

(z besedo: stosedemnajsttisoč petsto evrov 00/100)

Lep pozdrav,

Športni center Pohorje d.o.o.
Direktor:
Srečko Vilar